



Pressemitteilung

## **Corel WordPerfect Office X3 spricht deutsch**

*Lokalisierte Büro-Suite von Corel bietet verbesserte Kompatibilität und neue PDF-Funktionen*

**Unterschleißheim, 9. März 2006** - Corel führt die deutschsprachige Version von Corel WordPerfect Office X3 in den Markt ein. Anwender aus Deutschland, Österreich und der Schweiz können von der lokalisierten Ausgabe der Büro-Suite eine erweiterte Microsoft Office-Kompatibilität, eine große Feature-Bandbreite und Benutzerfreundlichkeit erwarten. Corel WordPerfect Office X3 verfügt außerdem erstmals über eine Funktion, die die Inhalte von PDF-Dateien importiert. Die Office-Suite bietet zudem die Möglichkeit, Dokumente aus Textverarbeitung, Tabellenkalkulation und Präsentationen in das plattformübergreifende PDF-Dateiformat zu exportieren. Interessenten können die deutsche Version in Deutschland, Österreich und der Schweiz ab dem 25. April 2006 erwerben - die Standard Edition zum Preis von 199,- Euro (279,- SFR), das Upgrade für 99,- Euro (139,- SFR) und die akademische Version für 49,- Euro (69,- SFR) (alle Preise inklusive MwSt.). Zum gleichen Zeitpunkt wird die französische Version verfügbar sein.

Corel WordPerfect Office X3 erweist sich mit seinen neuen Funktionen als Microsoft Office-Alternative: Anwender können sich bei der deutschen Version auf eine übersichtliche Benutzeroberfläche, neue Online-Quellen und eine verbesserte mehrsprachige Zeichen-Unterstützung freuen. Die Office-Suite macht zudem das einfache Entfernen versteckter Metadaten möglich. In Kombination mit den bewährten Funktionen wie der Echtzeit-Vorschau, einer kontextbezogenen Symbolleiste und dem aufgabenorientierten Assistenten punktet die neue Version bei der Anwenderfreundlichkeit.

Die Standard Edition der deutschen Version besteht aus dem Textverarbeitungsprogramm WordPerfect X3, Quattro Pro X3 für Tabellenkalkulation, Presentations X3 für Multimedia-Präsentationen und der Grafik- und Bildbearbeitungsanwendung Presentations Graphics X3.

"Wir wollen unseren Anwendern in Deutschland, Österreich und der Schweiz dabei

helfen, täglich anfallende Aufgaben schnell und bequem zu erledigen. Gerade kleine und mittelständische Unternehmen erwarten eine leistungsfähige, kompatible, sichere und einfach zu bedienende Bürolösung zu einem attraktiven Preis-Leistungsverhältnis", so Elke Steiner, Geschäftsführerin der Corel GmbH. "Mit der lokalisierten Version von Corel WordPerfect Office X3 und der neuen PDF-Import-Möglichkeit sorgen wir für einen flüssigen Arbeitsablauf und für professionelle Ergebnisse."

### **Upgrade-Bestimmungen Corel WordPerfect Office X3:**

Viele der Microsoft Office-, Corel WordPerfect Office- und Corel Grafik-Produkte qualifizieren ihre Besitzer, um die deutsche Version von Corel WordPerfect Office X3 zum Upgrade-Preis von 99,- Euro (139,- SFR) zu erwerben. Welche Versionen Corel anerkennt, finden sich unter [www.corel.de/wordperfect](http://www.corel.de/wordperfect)

### **Die wichtigsten Funktionen und Optimierungen in der deutschen Version der Corel WordPerfect Office X3 - Standard Edition:**

#### *Umfassende Kompatibilitätserweiterungen*

- **Neu! PDF-Import und programmübergreifende Freigabe als PDF** - In WordPerfect X3 können PDF-Dokumente importiert werden. Auf diese Weise lassen sich in diesem Format gespeicherte Texte und Grafiken mühelos wiederverwenden. Die programmübergreifenden PDF-Exportfunktionen erlauben den Nutzern von Corel WordPerfect Office X3, Dokumente, Tabellen und Präsentationen im PDF-Format zu veröffentlichen. Ohne auf zusätzliche PDF-Software angewiesen zu sein, können die Nutzer auf diese Weise einfach und kosteneffizient ihre Dokumente über das offene PDF-Format mit anderen Anwendern teilen.
- **Kompatibilität mit Microsoft Office weiter optimiert** - Die Kompatibilitätsoptimierungen in WordPerfect X3, Quattro Pro X3 und Presentation X3 stellen sicher, dass Microsoft Word-, Excel®- und PowerPoint®-Dateien (die zusammen mit PDF derzeit gebräuchlichsten Dateiformate) mühelos geöffnet, bearbeitet und gespeichert werden können. Darüber hinaus unterstützt Corel WordPerfect Office X3 über 150 weitere Dateiformate.

#### *Erweiterter Funktionsumfang*

- **Aktualisierte Nutzerumgebung** - Die neue Benutzeroberfläche weist stilvolle, elegante neue Schaltflächen und Symbolleisten auf. Sowohl bestehende WordPerfect Office-Anwender als auch frühere Microsoft Office-Anwender werden

sich sofort damit zurechtfinden. Dank anpassbarer Funktionen wie beispielsweise dem einfach bedienbaren Arbeitsbereichsmanager können die Benutzer die Arbeitsumgebung per Mausklick beliebig anpassen und aus einer Reihe verschiedener WordPerfect- und Microsoft Word-Modi auswählen.

- **Ohne Metadaten speichern** - Ein absolutes Muss für alle Anwender, für die Vertraulichkeit ein wichtiges Anliegen ist. In WordPerfect X3 können private oder geheime, in Dokumenten verborgene Daten, die jedoch leicht entnommen werden könnten, schnell und mühelos vor der Weitergabe entfernt werden.
- **Online-Ressourcen und Yahoo!® Suche** - Die Online-Ressourcen von Corel und Yahoo! sind dank erweiterter Webintegration direkt zugänglich. Das Internet kann direkt von WordPerfect X3 aus durchsucht werden.

#### *Erhöhter Benutzerkomfort*

- **Mit den neuen Funktionen**, dem erhöhten Benutzerkomfort und den Optimierungen bei den Formatierungsfunktionen kann viel Zeit eingespart werden. Zu den Neuerungen zählen unter anderen: durch neue Vorlagen und hilfreiche Tipps ergänzter PerfectExpert™; erweiterte Wortzählfunktionen; neuer Migrationsmanager; erweiterte Funktionen zum Einfügen ohne Übernahme der Formatierungen; neue Funktion zum Anzeigen und Drucken von Dokumenten in einem Web-Browser; erweiterte Werkzeuge für die Diagramm- und Berichterstellung; neues Presentations Graphics X3-Grafikmodul.

(704 Wörter / ca. 5.680 Zeichen)

#### **Über Corel Corporation**

Die Corel Corporation liefert innovative Software-Lösungen, mit denen Millionen Unternehmen und Endbenutzer in mehr als 75 Ländern ihre Produktivität steigern. Das Unternehmen ist bekannt für das leistungsstarke Software-Portfolio, das innovative Anwendungen zur Fotobearbeitung, Grafikerstellung, Vektordarstellung und Erstellung technischer Grafiken mit Office-Anwendungen und anderen Programmen vereint. Zu den Flaggschiffen von Corel zählen die CorelDRAW® Graphics-Suite, die WordPerfect Office-Suite, Corel DESIGNER Technical Suite, die Zeichen- und Illustrations-Software Corel Painter Natural-Media® sowie die Paint Shop-Produktfamilie mit Software für Digitalfotografie und Bildbearbeitung.

Der Hauptsitz des 1985 gegründeten Unternehmens befindet sich in Ottawa, Kanada. Weitere Informationen finden Sie unter [www.corel.com](http://www.corel.com).

© 2006 Corel Corporation. Alle Rechte vorbehalten. Corel, Painter, Natural-Media, CorelDRAW, WordPerfect, das Corel-Logo Und Paint Shop sind Marken oder eingetragene Marken der Corel Corporation und/oder ihrer Tochtergesellschaften. Alle anderen Produkt-, Schrift- und Firmennamen sowie Logos sind Marken oder eingetragene Marken der jeweiligen Firmen.

**Pressekontakt:**

Rafael Rahn  
LEWIS Communications GmbH  
Baierbrunner Straße 15  
81379 München  
Tel.: + 49 89 / 173019-0  
Fax: + 49 89 / 173019-99  
E-Mail: rafaelfr@lewispr.com  
Web: <http://www.lewispr.com>

**Kontakt zum Unternehmen:**

Beatrice von der Brüggen / Michelle Underhill  
Corel GmbH  
Edisonstraße 6  
85716 Unterschleißheim  
Tel.: +49 89 / 3 2173-0  
Fax: +49 89 / 3 2173-100  
E-Mail: [beatrice.brueggen@corel.com](mailto:beatrice.brueggen@corel.com) /  
[michelle.underhill@corel.com](mailto:michelle.underhill@corel.com)  
Web: <http://www.corel.de>